

Assoc. Prof. ZEMİRE GULCALI

Personal Information

Office Phone: [+90 228 214 1522](tel:+902282141522)

Email: zemire.gulcali@bilecik.edu.tr

Web: <https://avesis.bilecik.edu.tr/zemire.gulcali>

International Researcher IDs

ScholarID: tQaLrKoAAAAJ

ORCID: 0000-0001-8655-9726

Publons / Web Of Science ResearcherID: ABA-8057-2022

ScopusID: 57660496300

Yoksis Researcher ID: 265507

Education Information

Doctorate, Yildiz Technical University, Graduate School Of Social Sciences, Turkey 2009 - 2016

Postgraduate, Yildiz Technical University, Graduate School Of Social Sciences, Türk Dili Ve Edebiyatı (Eski Türk Dili) (YI), Turkey 2007 - 2009

Undergraduate, Pekin Merkezi Milletler Enstitüsü, China 2001 - 2006

Foreign Languages

Chinese, C1 Advanced

Dissertations

Doctorate, Altun Yaruk Sudur X. kitap (Metin-çeviri-açıklamalar-sözlük), Yildiz Technical University, Sosyal Bilimler Enstitüsü, Türk Dili (Dr), 2015

Postgraduate, Eski Uygurca Altun Yaruk Sudur'dan "Aç Bars" öyküsü (metin-çeviri-açıklamalar-sözlük), Yildiz Technical University, Sosyal Bilimler Enstitüsü, Türk Dili Ve Edebiyatı (Eski Türk Dili) (YI), 2009

Research Areas

Old Turkish Language

Academic and Administrative Experience

Bilecik Seyh Edebali University, 2017 - Continues

Bilecik Seyh Edebali University, 2017 - Continues

Courses

Çağatayca II, Undergraduate, 2021 - 2022, 2020 - 2021, 2018 - 2019
Uygurca, Postgraduate, 2021 - 2022, 2018 - 2019
Eski Türkçe Nesir Okumaları, Doctorate, 2021 - 2022
Etimoloji II, Undergraduate, 2021 - 2022, 2018 - 2019, 2016 - 2017
Eski Türkçe II, Undergraduate, 2021 - 2022, 2020 - 2021, 2018 - 2019, 2017 - 2018, 2016 - 2017
Tez Çalışması I, Doctorate, 2020 - 2021
Çağatayca I, Undergraduate, 2020 - 2021, 2018 - 2019, 2017 - 2018
Eski Türkçe I, Undergraduate, 2020 - 2021, 2018 - 2019, 2017 - 2018
Tez Çalışması II, Postgraduate, 2020 - 2021, 2018 - 2019
Orhon Türkçesi, Postgraduate, 2020 - 2021
Uzmanlık Alan Dersi I, Postgraduate, 2020 - 2021
Tez Çalışması II, Doctorate, 2020 - 2021
Mezuniyet Çalışması I, Undergraduate, 2020 - 2021, 2018 - 2019
Türk Dili Tarihi I, Undergraduate, 2020 - 2021
Mezuniyet Çalışması II, Undergraduate, 2020 - 2021
Türk Dili Tarihi II, Undergraduate, 2020 - 2021
Eski Uygurca, Postgraduate, 2020 - 2021
Tez Çalışması I, Postgraduate, 2020 - 2021
Uzmanlık Alan Dersi, Postgraduate, 2019 - 2020, 2018 - 2019
Tez Çalışması, Postgraduate, 2019 - 2020, 2018 - 2019
Uzmanlık Alan Dersi II, Postgraduate, 2018 - 2019
Karahanlı Türkçesi (Tezsiz YL), Postgraduate, 2018 - 2019
Etimoloji I, Undergraduate, 2018 - 2019
Türk Kültür Tarihi I, Undergraduate, 2018 - 2019, 2017 - 2018
Karahanlı Türkçesi, Postgraduate, 2018 - 2019
Karahanlı Türkçesi, Undergraduate, 2018 - 2019, 2017 - 2018
Çağatayca, Postgraduate, 2018 - 2019
Mezuniyet çalışması, Undergraduate, 2018 - 2019
Harezmi-Kıpçak Türkçesi, Undergraduate, 2018 - 2019, 2017 - 2018, 2016 - 2017
Türk Kültür Tarihi II, Undergraduate, 2017 - 2018
Mezuniyet Tez Çalışması I, Undergraduate, 2017 - 2018
ÇAĞATAY TÜRK DİLİ II, Undergraduate, 2017 - 2018, 2016 - 2017
Mezuniyet Tez Çalışması II, Undergraduate, 2017 - 2018

Supervised Theses

GULCALI Z., Târih-i Kâşgar(1b-20b), Postgraduate, T.SONĞUR(Student), 2019
GULCALI Z., Târih-i Kâşgar(21a-40b), Postgraduate, B.ADİN(Student), 2019

Published journal articles indexed by SCI, SSCI, and AHCI

- I. **A Study on the Hapax Legomenon 'yogun yolpa' Hendiads in Old Uyghur**
GULCALI Z.
Acta Orientalia, vol.75, no.1, pp.5-13, 2022 (AHCI)
- II. **Dream Motifs in Old Buddhist Uyghur Literature BUDİST UYGUR EDEBİYATINDA RÜYA MOTİFLERİ**
Gulcali Ü. Z.
Milli Folklor, vol.17, no.132, pp.75-88, 2021 (AHCI)

Articles Published in Other Journals

- I. **阿里木·玉素甫 Alim Yüsüp: 敦煌回鹘写本 <<说心性经 >>研究 Dunhuang Huihu xieben <<shuo xin xing jing>> yanjiu. 中国社会科学出版社, 北京 Pekin, 2014: 251s.**
GULCALI Z.
Türk Dilleri Araştırmaları, vol.30, no.1, pp.93-100, 2021 (Peer-Reviewed Journal)
- II. **ESKİ TÜRKÇEDEN ÇAĞDAŞ UYGURCAYA /I/ ÜNLÜSÜ ÜZERİNE**
GULCALI Z.
INTERNATIONAL JOURNAL OF UYGHUR STUDIES, no.16, pp.258-267, 2020 (Peer-Reviewed Journal)
- III. **Kutadgu Bilig'den Uygur Ağızlarına**
GULCALI Z.
İzdiniş (Uygur Edebiyatı'na Bêğışlanğan Univêrsal Edebiy Jurnal), no.3, pp.64-71, 2019 (Peer-Reviewed Journal)
- IV. **Eski Türkçe ele-'den Çağdaş Uygurca elley'e**
GULCALI Z.
International Journal of Old Uyghur Studies, vol.2, no.1, pp.185-196, 2019 (Peer-Reviewed Journal)
- V. **Altun Yaruk Sudur X. Kitaptaki Yazım Yanlışları**
GULCALI Z.
International Journal of Old Uyghur Studies, vol.1, no.1, pp.73-88, 2019 (Peer-Reviewed Journal)
- VI. **Çağdaş Uygurcadaki Olumsuz İçerikli Atasözleri**
GULCALI Z.
TÜRK DİLİ ARAŞTIRMALARI YULLUGU - BELLETEN, vol.66, no.2, pp.351-362, 2019 (Peer-Reviewed Journal)
- VII. **Ömer DAVUT: Uygur Tili Kültürü Tetqiqati.Şinciang Üniversitesi Neşriyatı. Ürümçi, 2011, 394s.**
GULCALI Z.
BELLETEN - TURK TARİH KURUMU, vol.64, no.2, pp.273-275, 2017 (Scopus)
- VIII. **Sarı Uygurcadaki Ses Değişmeleri Üzerine**
GULCALI Z.
TURK DUNYASI ARAŞTIRMALARI, no.44, pp.121-158, 2017 (Peer-Reviewed Journal)
- IX. **Çağdaş Uygurcada "Fiillerin Hal-Zaman Kategorisi" ve Türkiye Türkçesiyle Karşılaştırılması (2) Şimdiki Zaman.**
GULCALI Z.
INTERNATIONAL JOURNAL OF UYGHUR STUDIES, no.10, pp.113-143, 2017 (Peer-Reviewed Journal)
- X. **Eski Uygurca Çımılaş-/Çımşılaş-/Çımkılaş- Fiilleri Üzerine**
GULCALI Z.
TÜRK DİLİ ARAŞTIRMALARI YULLUGU - BELLETEN, vol.63, no.2, pp.75-82, 2016 (Peer-Reviewed Journal)
- XI. **迪拉娜·伊斯拉非尔 (Dilara İsrapi): "Çin'deki Eski Uygurca Çalışmaları: 吐鲁番发现回鹘文佛教新文献研究 Tulufan faxian huihuwen fojiao xin wenxian yanjiu (Turfan'da Bulunan Eski Uygurca Budist Metinler Üzerine Araştırmalar). , 民族出版社 , 2014, 185s**
GULCALI Z.
TÜRK DİLİ ARAŞTIRMALARI YULLUGU - BELLETEN, vol.63, no.1, pp.113-118, 2016 (Peer-Reviewed Journal)
- XII. **Çağdaş Uygurcada Fiillerin Hâl-Zaman Kategorisi ve Türkiye Türkçesiyle Karşılaştırılması (1): Ötken Zaman/Geçmiş Zaman**
GULCALI Z.
INTERNATIONAL JOURNAL OF UYGHUR STUDIES, vol.2016, no.8, pp.122-155, 2016 (Peer-Reviewed Journal)
- XIII. **Ablet Nurdun, Veli Eli, Davut Sayim: "Henzuçe-Uygurçe Tarih Atalguliri Selişturmisi 汉维历史名词对照. Xinjiang Pen-Tehnika Sehiye Neşriyatı Xinjiang Üniversitesi Neşriyatı. Ürümçi, 2003, 918s**
GULCALI Z.
Türk Dilleri Araştırmaları, vol.24, no.2, pp.319-328, 2014 (Peer-Reviewed Journal)
- XIV. **吐鲁番新出摩尼教文献研究 `Studies in the Manichaen Texts Recovered from Turfan. Turfan Antiquarian Bureau, Cultural Relics Publishing House, 2000, 297s.**
GULCALI Z.
Türk Dilleri Araştırmaları, vol.20, pp.285-296, 2010 (Peer-Reviewed Journal)

Books

- I. **Eski Uygurca Matirçet Nom (Giriş-Metin-Açıklamalar-Türkiye Türkçesine Aktarımı-Sözlük-İkilemeler Dizini)**
GULCALI Z.
Paradigma Akademi, Çanakkale, 2023
- II. **Eski Uygurca matirçet nom'un Bilinen Son Yaprağı**
GULCALI Z.
in: Bilge Biliglig Bahşı Bitigi, Doğumunun 60. Yılında Mehmet Ölmez Armağanı, Ayazlı, Özlem- Karaayak, Tümer-Uzunkaya, Uğur, Editor, Paradigma Akademi, Çanakkale, pp.201-208, 2023
- III. **Berlin Turfan Koleksiyonunda Yeni Tespit Edilen Aç Bars Hikâyesine Ait Bazı Metin Parçaları**
GULCALI Z.
in: Altun Yaruklug Ceval Beg Bitigi, Tokyürek Hacer, Elmalı Murat, Editor, ASOS Yayınları, Elazığ, pp.83-110, 2022
- IV. **Altun Yaruk Sudur X. Kitap (Metin-Türkiye Türkçesine Aktarımı-Çince Metinle Karşılaştırmalı Açıklamalar- Sözlük-İkilemeler dizini)**
GULCALI Z.
Atatürk Kültür, Dil ve Tarih Yüksek Kurumu Türk Dil Kurumu Yayınları, Ankara, 2021
- V. **Çağatay Türkçesinde Zıt Anımlı İki Söz: basruq bol- ve basruq qıl-**
GULCALI Z.
in: Doğumunun 60. Yılında Zühal Ölmez Armağanı: Esengü Bitig, Tümer Karaayak, Uğur Uzunkaya, Editor, Kesit Yayınları, İstanbul, pp.371-383, 2021
- VI. **British Library'de Korunan Aç Bars Hikâyesine Ait Bir Metin Parçası: Or. 8212/1746**
GULCALI Z.
in: Eski Türkçe Üzerine Filolojik Araştırmalar, İbrahim Taş, Zemire Gulcalı, Tümer Karaayak, Editor, Paradigma Akademi, Çanakkale, pp.121-133, 2021
- VII. **Eski Uygurca Altun Yaruk Sudur'xxdan "Aç Bars" Hikayesi**
GULCALI Z.
Türk Dil Kurumu Yayınları, Ankara, 2015
- VIII. **Eski Uygurca Altun Yaruk Sdurdan "Aç Bars" Hikayesi**
GULCALI Z.
Türk Dil Kurumu, Ankara, 2013

Refereed Congress / Symposium Publications in Proceedings

- I. **On the Mongolic Elements in some hendiadys of Modern Uighur (II)**
GULCALI Z.
21st International Conference on Turkish Linguistics (ICTL 2023), Mainz, Germany, 03 August 2023
- II. **Çağdaş Uygurca Cüpsözler'in Terkibindeki Moğolca Unsurlar Üzerine (I)**
GULCALI Z.
Türkçe ve Moğolca Çalışmaları: Sir G. Clauson ve Talat Tekin'in Katkıları Sempozyumu, Ankara, Turkey, 28 - 29 December 2022, pp.479-502
- III. **Variety of Old Uyghur Manuscripts**
GULCALI Z.
The 2nd International Conference on Old Uyghur and Chaghatay Documents on the Silk Road, South Korea, 21 - 22 October 2021
- IV. **Eski Türkçe ele-'den Çağdaş Uygurca elley'e**
GULCALI Z.
Yayımlanışının 120. Yılında Tunyukuk Çalışmaları Radloff ve Thomsen'in Çalışmaları Işığında Eski Türkçenin Bugünü, İstanbul, Turkey, 22 October 2019, vol.1, pp.185-196
- V. **Altun Yaruk Sudur X. Kitaptaki Yazım Yanlışları Üzerine**

GULCALI Z.

Altun Yaruk Sudur Çalışmalarının Bugünü, İstanbul, Turkey, 06 May 2019, vol.1, pp.73-88

VI. Eski Uygurcadan Çağdaş Uygurcaya Anlam Değişmeleri

GULCALI Z.

X. Uluslararası Dünya Dili Türkçe Sempozyumu, Eskişehir, Turkey, 17 - 19 September 2018

VII. ESKİ TÜRKÇEDEN ÇAĞDAŞ UYGURCAYA /I/ ÜNLÜSÜ ÜZERİNE

GULCALI Z.

Yayımlanışının 50. Yılında "The Gramer of Old Turkic" ve Talat Tekin., İstanbul, Turkey, 28 November 2018

VIII. The Achievements on Old Uyghur Studies of the Past Decade in China

GULCALI Z.

60th Meeting of the Permanent International Altaistic Conference, Budapest, Hungary, 27 August - 01 September 2017

IX. Altun Yaruk Sudur'da Geçen Bazı Tek Örnekli İkilemeler Üzerine

GULCALI Z.

VIII. Uluslararası Türk Dili Kurultayı, Ankara, Turkey, 22 - 26 May 2017

X. Uygurcanın Bugünkü Kullanımı ve Uygur İlinde Türkçeye olan İlgi

GULCALI Z.

Türk Dili Konuşan Ülkeler Kurultayı, Ankara, Turkey, 13 - 16 November 2016

XI. Eski Uygurca tâlmir- Fiili Üzerine

GULCALI Z.

Uluslararası Yulduz Türk Dili Sempozyumu, Ankara, Turkey, 25 April 2016

XII. Çağdaş Uygurcadaki Ad Çekimi Ekleri ile Türkçedeki Ad Çekimi Eklerinin Karşılaştırılması ve Eski Uygurcadaki İzleri

GULCALI Z.

III. Uluslararası Türk Dili ve Edebiyatı Öğrenci Kongresi TUDOK, İstanbul, Turkey, 20 - 22 September 2010